

SAMSUNG

SGH-C250

Посібник користувача

• Залежно від встановленого програмного забезпечення, оператора зв'язку або країни, деякі пояснення, наведені в цьому посібнику, можуть не підходити для вашого телефону.
• Залежно від країни телефон та аксесуари можуть виглядати інакше, ніж наведені в цьому посібнику ілюстрації.

Printed in Korea
Code No: GH68-13804A
Ukrainian. 02/2007. Rev. 1.0
World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Встановлення SIM-картки та акумулятора

1. Зніміть кришку акумулятора та встановіть SIM-картку.



2. Встановіть акумулятор та знов закрийте кришку.

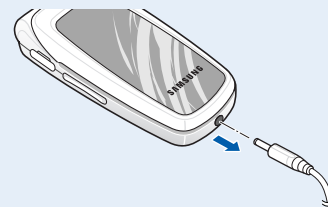


Зарядження акумулятора

1. Підключіть переносний адаптер.



2. Після того, як зарядку буде завершено, від'єднайте адаптер.



Примітка. Не від'єднуйте акумулятор від телефону до того, як відключено адаптер. Це може завдати шкоди телефону.

Зовнішній вигляд телефону та функції клавіш



Режим без звуку Щоб вимкнути всі звуки телефону, в режимі очікування натисніть і утримуйте **#**. Для виходу з цього режиму знову натисніть цю клавішу та утримуйте.

Сервер голосової пошти Щоб скористатися доступом до голосової пошти, натисніть і утримуйте **1** у режимі очікування.

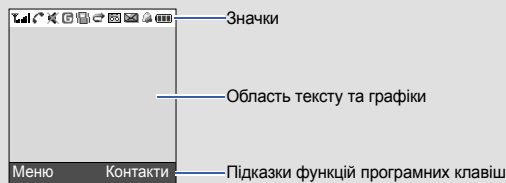
Екстрений режим Щоб надіслати екстрене повідомлення на попередньо задані телефонні номери, в режимі очікування натисніть клавішу гучності чотири рази при закритому телефоні. Після надсилання екстреного повідомлення телефон перейде в екстрений режим та прийматиме виклики лише від одержувачів екстреного повідомлення доки цей режим не буде скасовано. Шойно буде отримано виклик від одержувача екстреного повідомлення, телефон автоматично прийме цей виклик після одного вібраційного сигналу, повідомляючи абоненту про екстрену ситуацію.

Телефон відображає такі індикатори стану у верхній частині екрана:

Значок	Опис
	Потужність отриманого сигналу
	Здійснюється виклик
	Поза зоною обслуговування; відсутня можливість телефонувати й отримувати виклики окрім екстрених
	Режим без звуку
	Мережа GPRS
	Мережа роумінгу
	Сповіщення про виклик здійснюється вібрацією
	Переадресація викликів активна
	Нове текстове повідомлення
	Нове повідомлення голосової пошти
	Увімкнено будильник/нагадування
	Рівень заряду акумулятора

Дисплей

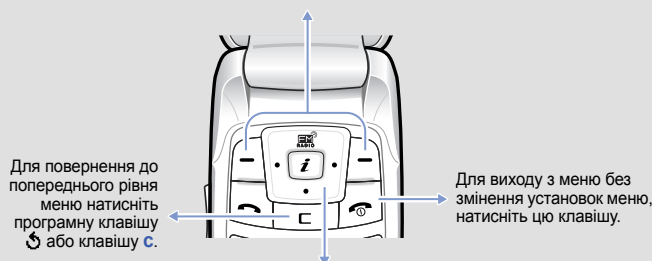
Ваш телефон перебуває в режимі очікування, коли ви не здійснюєте виклик і не використовуєте меню. Щоб набрати телефонний номер, телефон має перебувати в режимі очікування.



Як користуватися меню

Щоб увійти в головне меню, в режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.

Поточні функції програмних клавіш вказані на ярликах у нижніх кутах дисплея. Натисніть ліву програмну клавішу (←) або праву програмну клавішу (→), щоб виконати вказану функцію.



Щоб вибрати або змінити пункт меню або опцію:

- У режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.
- Щоб дістатися потрібного розділу меню, використовуйте навігаційні клавіші, потім натисніть програмну клавішу **Вибрати** або **↵**.
- Якщо меню містить додаткові підменю, знайти потрібний розділ можна за допомогою навігаційних клавіш. Натисніть програмну клавішу **Вибрати** або клавішу **↵** для входу в підменю. Якщо вибране меню містить додаткові підменю, повторіть цей крок.
- Використовуйте навігаційні клавіші, щоб знайти установку на свій вибір.
- Для підтвердження вибраної установки натисніть програмну клавішу **Вибрати** або клавішу **↵**.

Номери швидкого доступу

Ви можете швидко потрапити до необхідного вам розділу меню, використовуючи номери швидкого доступу. Номер швидкого доступу відображається перед назвою розділу в режимі меню.

Скористайтеся навігаційними клавішами (←, →, ↵, ⏏) для швидкого доступу до розділів меню, які найчастіше використовуються. **Вгору** зарезервовано за функцією швидкого доступу до **FM-радіо**.

- У режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.
- Виберіть **Установки телефону** → **Швидкий доступ**.
- Виберіть клавішу.
- Виберіть пункт меню, який слід призначити цій клавіші.

Увімкнення та вимкнення телефону

- Натисніть і утримуйте більш ніж одну секунду для увімкнення телефону.
- У разі відображення повідомлення про необхідність встановлення часу та дати, натисніть програмну клавішу **Так** і задайте час та дату, слідуючи вказівкам на екрані.
- Щоб вимкнути телефон, натисніть і утримуйте більш ніж 2 секунди.

Змінення мови дисплея

- У режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.
- Виберіть **Установки телефону** → **Мова**.
- Виберіть мову.

Здійснення виклику

- У режимі очікування введіть код місцевості та номер телефону, потім натисніть .
- Щоб завершити виклик, натисніть .

Відповідь на виклик

- Коли телефон дзвонить, натисніть програмну клавішу **Прийн.** або , щоб відповісти на виклик. Щоб відхилити виклик, натисніть програмну клавішу **Відмова** або . Щоб вимкнути звук дзвінка, натисніть і утримуйте клавішу гучності.

Схема меню

- SIM AT***
- Журнал викликів**
 - Пропущені виклики
 - Вхідні виклики
 - Вихідні виклики
 - Видалити всі
 - Тривал. виклику
 - Вартість виклику*
- Послуги мережі**
 - Переадресація
 - Заборона дзвінків
 - Очікування виклику
 - Вибір мережі
 - Ідентиф. номера
 - Закрита група користувачів
- Повідомлення**
 - Вхідні
 - Вихідні
 - Написати
 - Шаблони
 - Установки
 - Екстрені повідомлення
 - Видалити всі
 - Стан пам'яті
 - Голосова пошта
 - СВ-повідомлення
- Установки звуку**
 - Звук дзвінка
 - Гучність дзвінка
 - Тип сигналу
 - Звук клавіатури
 - Звук повідомлення
 - Сигнал під час розмови
 - Звук фолдера
 - Додаткові звуки
- Повідомлення**
 - Вхідні
 - Вихідні
 - Написати
 - Шаблони
 - Установки
 - Екстрені повідомлення
 - Видалити всі
 - Стан пам'яті
 - Голосова пошта
 - СВ-повідомлення
- WAP і файли**
 - WAP-браузер
 - Звуки
 - Зображення
 - Видалити всі
 - Стан пам'яті
- Органайзер**
 - Будильник
 - Календар
 - Час і дата
 - Калькулятор
 - Список завдань
 - Голосове нагадування
 - Конвертер валют
- FM-радіо**
- Установки телефону**
 - Установки дисплея
 - Привітання
 - Власний номер
 - Мова
 - Безпека
 - Додаткові установки
 - Швидкий набір
 - Клавіша гучності
 - Скинути установки

* Відображається лише за умови підтримки вашою SIM-карткою.

Введення тексту

Змінення режиму введення тексту

Натискайте праву програмну клавішу в полі введення тексту до появи індикатора потрібного режиму введення:

- T9** : Режим T9
- A / U** : Режим АБВ
- 1** : Цифровий режим
- Немає: Режим символів

Режим T9

- Натискайте клавіші від **2** до **9**, щоб почати введення слова. Набирайте кожду літеру одним натисканням клавіші. Наприклад: щоб ввести в режимі T9 слово "Привіт", натисніть клавіші **5**, **6**, **4**, **2**, **4** та **6**. T9 прогнозує слово, яке ви вводите, тому воно може змінюватися після кожного натискання клавіші.
- Введіть слово повністю, перш ніж редагувати або видаляти символи.
- Коли відобразиться потрібне слово, перейдіть до кроку 4. Або натисніть **0** для виведення альтернативних варіантів слів, що відповідають натиснутим клавішам. Наприклад, слова *Mi* і *Hi* набираються однаковою комбінацією клавіш — **5** і **4**.
- Натисніть **#** , щоб вставити пробіл і ввести наступне слово.

Функція	Опис	Виберіть
Перегляд останніх викликів	Перегляд інформації про останні вихідні, вхідні та пропущені виклики.	Меню > Журнал викликів > Пропущені виклики, Вхідні виклики або Вихідні виклики
Видалення останніх викликів	Видалення інформації про кожен тип викликів або всіх викликів одночасно.	Меню > Журнал викликів > Видалити всі
Відображення тривалості викликів	Перегляд тривалості останніх вихідних і вхідних викликів. Також скидання таймера.	Меню > Журнал викликів > Тривал. виклику
Відображення вартості викликів	Перегляд вартості здійснених викликів.	Меню > Журнал викликів > Вартість виклику
Послуги мережі	Доступ до послуг мережі, що надаються оператором зв'язку.	Меню > Послуги мережі
Вибір звуку дзвінка та гучності	Вибір звуку сигналу для вхідних викликів і рівня гучності.	Меню > Установки звуку > Звук дзвінка та Гучність дзвінка
Тип сигналу	Вибір типу сигналу для сповіщення про виклики.	Меню > Установки звуку > Тип сигналу
Вибір звуку клавіатури	Вибір звуку, яким телефон супроводжує натискання клавіш.	Меню > Установки звуку > Звук клавіатури
Вибір звуку повідомлення	Вибір сигналу, яким телефон сповіщає про вхідні SMS та CB-повідомлення.	Меню > Установки звуку > Звук повідомлення

Функція	Опис	Виберіть
Мобільна сигналізація	Відстеження телефону в разі викрадення або загублення. Якщо хтось намагається використати ваш телефон з іншою SIM-карткою, телефон надішле заздалегідь підготоване сигнальне повідомлення вашим рідним або знайомим.	Меню > Установки телефону > Безпека > Мобільна сигналізація
Додаткові установки	Установка функції автоматичного дозвону або методу приймання викликів.	Меню > Установки телефону > Додаткові установки
Швидкий доступ до розділів меню	Установка клавіш Вниз, Вліво або Вправо для швидкого доступу до розділів меню, які найчастіше використовуються.	Меню > Установки телефону > Швидкий доступ
Клавіша гучності	Дає змогу задати вимкнення звуку дзвінка або відхилення виклику натисканням і утримуванням клавіші гучності під час надходження вхідного виклику.	Меню > Установки телефону > Клавіша гучності
Скидання установок телефону	Повернення установок телефону до заводських стандартів.	Меню > Установки телефону > Скинути установки

Важливі застережні заходи

Прочитайте ці вказівки перед використанням мобільного телефону. Нехтування ними може виявитися небезпечним або незаконним.

Безпека за кермом понад усе

Ніколи не користуйтеся телефоном за кермом; спершу зупиніть автомобіль.

Режим АБВ

Натискайте клавіші з потрібними літерами:

— один раз для введення першої літери

— двічі для введення другої літери

— і так далі.

Наприклад, натисніть **2** тричі, щоб ввести "С", та **5** двічі, щоб ввести "К".

Цифровий режим

Натискайте клавіші з потрібними цифрами.

Режим символів

Натискайте клавіші з потрібними символами, а після цього натисніть програмну клавішу **OK**. Можна натиснути **Вгору** або **Вниз** для відображення більшої кількості символів.

Підказки для введення тексту

- Використовуйте навігаційні клавіші для пересунення курсору.
- Для видалення символів по одному натисніть **С**. Щоб повністю очистити дисплей, натисніть і утримуйте **С**.
- Щоб вставити між символами пробіл, натисніть **#**.
- Щоб змінити регістр в режимі T9 або в режимі АБВ, натисніть *****.
- Щоб ввести знаки пунктуації в режимі T9 або в режимі АБВ, натисніть **1**.

Функція	Опис	Виберіть
Сигнал під час розмови	Установка сигналу, яким телефон інформує під час розмови про надходження нового повідомлення або спрацювання будильника.	Меню > Установки звуку > Сигнал під час розмови
Звук фолдера	Вибір звуку, який супроводжує відкривання або закривання телефону.	Меню > Установки звуку > Звук фолдера
Додаткові звуки	Установка додаткових звуків для телефону.	Меню > Установки звуку > Додаткові звуки
Читання SMS-повідомлень	Читання отриманих або надісланих повідомлень.	Меню > Повідомлення > Вхідні або Вихідні
Надсилання SMS-повідомлень	Створення та надсилання повідомлень на інші мобільні телефони.	Меню > Повідомлення > Написати
Шаблони повідомлень	Створення шаблонів повідомлень, які найчастіше використовуються.	Меню > Повідомлення > Шаблони
Опції повідомлень	Установка опцій послуги обміну повідомленнями.	Меню > Повідомлення > Установки
Екстрене повідомлення	Активація функції екстрених повідомлень. Введення номерів одержувачів та встановлення режиму повторювання.	Меню > Повідомлення > Екстрені повідомлення
Видалення повідомлень	Видалення повідомлень з окремих папок або всіх повідомлень разом.	Меню > Повідомлення > Видалити всі

Вимикайте телефон під час заправлення автомобіля палим

Не користуйтеся телефоном на заправних (сервісних) станціях, поблизу сховищ пального та хімічних речовин.

Вимикайте телефон у літаках

Мобільні телефони можуть створювати радіоперешкоди. Користування ними у літаках небезпечне та незаконне.

Вимикайте телефон біля будь-якого медичного обладнання

У лікарнях або медичних закладах може використовуватись обладнання, чутливе до впливу зовнішньої РЧ-енергії. Дотримуйтеся чинних положень і правил.

Радіоперешкоди

Радіохвилі можуть негативно впливати на роботу будь-яких мобільних телефонів.

Спеціальні положення

Дотримуйтеся будь-яких чинних спеціальних положень у будь-якій місцевості та вимикайте телефон, якщо його використання заборонено.

Водонепроникність

Ваш телефон не є водонепроникним. Оберегайте його від вологи.

Обережність при користуванні

Використовуйте телефон лише в нормальному положенні (тримаючи біля вуха). Не торкайтесь антени без потреби, коли телефон увімкнено.

Екстрені виклики

Введіть екстрений номер телефону, дійсний у місці вашого перебування, та натисніть клавішу . Не переривайте виклик, доки не отримаєте на це дозвіл.

Маленькі діти та телефон

Не дозволяйте дітям бавитися з телефоном, будь-якими його частинами а також аксесуарами.

Надсилання SMS-повідомлення.

- У режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.
- Виберіть **Повідомлення** → **Написати**.
- Введіть текст повідомлення.
- Натисніть програмну клавішу **Опції** та додайте потрібне, використовуючи такі опції:
 - Додати об'єкти**: додавання звуків, зображень або анімацій.
 - Додати шаблони**: додавання текстових шаблонів.
 - Додати з телефонної книги**: додавання запису телефонної книги.
 - Додати закладку**: додавання закладок.
- Натисніть програмну клавішу **Опції** та виберіть **Лише надіслати**, **Зберегти та надіслати** або **Лише зберегти**.
- Якщо ви вибрали **Зберегти та надіслати** або **Лише зберегти**, виберіть розташування в пам'яті.
- Введіть номер абонента та натисніть програмну клавішу **OK**.

Функція	Опис	Виберіть
Стан пам'яті повідомлень	Перевірка інформації про пам'ять повідомлень.	Меню > Повідомлення > Стан пам'яті
Голосова пошта	Доступ до сервера голосової пошти та прослуховування повідомлень в мережі.	Меню > Повідомлення > Голосова пошта
CB-повідомлення	Змінення установок послуги та доступ до CB-повідомлень.	Меню > Повідомлення > CB-повідомлення
WAP-браузер	Запуск та настройка WAP-браузера.	Меню > WAP і файли > WAP-браузер


Доступ до медіафайлів	Доступ до звуків і зображень у пам'яті телефону.	Меню > WAP і файли > Звуки або Зображення
Видалення всіх медіафайлів	Видалення звуків або зображень окремо з кожної папки медіафайлів або всіх медіафайлів одночасно.	Меню > WAP і файли > Видалити всі
Стан пам'яті папки «WAP і файли»	Перевірка обсягу пам'яті, зайнятої для збереження звуків і зображень.	Меню > WAP і файли > Стан пам'яті
Будильник	Установка сигналу будильника на заданий час.	Меню > Органайзер > Будильник
Календар	Розклад по днях та місяцях.	Меню > Органайзер > Календар
Час і дата	Установка поточного часу та дати вручну.	Меню > Органайзер > Час і дата
Калькулятор	Виконання базових арифметичних функцій.	Меню > Органайзер > Калькулятор

Сторінка 1 з 1	
----------------	--

Аксесуари та акумулятори

Використовуйте лише схвалені компанією Samsung акумулятори й аксесуари на кшталт гарнітур і кабелів для передачі даних для ПК. Використання нез дозволених аксесуарів може бути небезпечним та призвести до пошкодження вашого телефону.

УВАГА	Якщо встановити в телефон акумулятор неправильного типу, існує небезпека вибуху. Утилізуйте використані акумулятори згідно з інструкціями.
--------------	--

	Тривале прослуховування через гарнітуру на високій гучності може бути шкідливим для слуху.
---	--

Кваліфіковане обслуговування

Доручайте ремонт телефону лише кваліфікованим майстрам.

Інформація SAR

Ваш мобільний телефон є радіопередавачем і радіоприймачем. Його сконструйовано та вироблено таким чином, щоб не перевищувати обмежень щодо опромінювання радіочастотною (РЧ) енергією, встановлених Радою Європейського Союзу (ЄС). Ці обмеження є частиною детальних інструкцій та встановлюють гранично допустимі рівні РЧ-енергії для населення. Інструкції базуються на стандартах безпеки, які було розроблено незалежними науковими організаціями у процесі періодичного та скрупульозного аналізу наукових досліджень.

Обмеження містять значний запас щодо безпеки, метою якого є гарантування безпеки всім особам, незалежно від їхнього віку та стану здоров'я.

У стандарті опромінення для мобільних телефонів застосовується одиниця виміру, відома як SAR (питомий коефіцієнт поглинання). Граничне значення SAR, встановлене Радою ЄС, складає 2,0 Вт/кг. Найвищим показником SAR для даної моделі телефону було 0,901 Вт/кг.

Швидкий путівник по функціях

Цей розділ надає коротке пояснення функцій вашого телефону.

Функція	Опис	Виберіть
Пошук контактної інформації	Пошук контактної інформації в телефонній книзі.	Контакти > Пошук
Додавання нового контакту	Додавання нового контакту до телефонної книги.	Контакти > Новий запис
Пошук у групі	Пошук записів телефонної книги у групах абонентів.	Контакти > Пошук у групі
Змінення властивостей групи абонентів	Вибір звукового сигналу або зображення для сповіщення про вхідні виклики та повідомлення від членів групи. Також змінення імені групи.	Контакти > Редагувати групу
Швидкий набір	Призначення клавіш швидкого набору (2 – 9) для восьми найуживаніших номерів.	Контакти > Швидкий набір номерів
Видалення записів телефонної книги	Видалення всіх записів телефонної книги з пам'яті телефону, пам'яті SIM-картки або з однієї та іншої пам'яті одночасно.	Контакти > Видалити всі
Стан пам'яті телефонної книги	Перегляд загальної кількості записів телефонної книги в пам'яті телефону або на SIM-картці.	Контакти > Стан пам'яті
SDN (Сервісні номери)	Доступ до списку сервісних номерів, призначених оператором зв'язку.	Контакти > Сервісні номери
Використання послуг SIM	Використання різних додаткових послуг, які надає оператор зв'язку.	Меню > SIM AT

Сторінка 1 з 1	
----------------	--

Функція	Опис	Виберіть
Список завдань	Створення списку завдань і встановлення кінцевого терміну для кожного завдання.	Меню > Органайзер > Список завдань
Голосове нагадування	Записування голосових нагадувань та їх прослуховування.	Меню > Органайзер > Голосове нагадування
Конвертер валют	Виконання конвертації валют.	Меню > Органайзер > Конвертер валют
FM-радіо	Прослуховування музики або новин за допомогою вбудованого FM-радіо.	Меню > FM-радіо
Установки дисплея	Змінення установок дисплея та підсвічування.	Меню > Установки телефону > Установки дисплея
Привітання	Введення тексту привітання, яке відображається під час увімкнення телефону.	Меню > Установки телефону > Привітання
Перевірка власних телефонних номерів	Перевірка власних телефонних номерів або надання ім'єн.	Меню > Установки телефону > Власний номер
Мова інтерфейсу	Вибір мови для інтерфейсу дисплея.	Меню > Установки телефону > Мова
Безпека	Захист телефону від несанкціонованого використання.	Меню > Установки телефону > Безпека

Сторінка 1 з 1	
----------------	--

		
Заява щодо відповідності (R&TTE)		
Samsung Electronics		
Ми, Samsung Electronics		
з повною відповідальністю заявляємо, що виробі		
Мобільний телефон стандарту GSM: SGH-C250		
виріб, до якого стосується дана заява, відповідає наступним стандартам та/або нормативним документам.		
Безпека	EN 60950-1:2001	
EMC	EN 301 489-01 v.1.4.1 (08-2002)	
	EN 301 489-07 v.1.2.1 (08-2002)	
SAR	EN 50360:2001	
	EN 50361:2001	
Мережа	EN 301 511 v9.0.2 (03-2003)	
Цим ми заявляємо, що [всі основні набори радіотестувань були проведені і що] згаданий виріб відповідає усім основним вимогам Директиви 1999/5/ЄС.		
Процедура підтвердження відповідності, згадана у Статті 10 та розглянута в Додатку [IV] Диретиви 1999/5/ЄС, проводилась з участю наступної організації(ій):		
B&T, Balfour House, Churchfield Road, Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK* <p>Ідентифікаційна позначка: 0168</p>		
Технічна документація зберігається в:		
Samsung Electronics QA Lab.		
Вона може бути отримана за поданням запиту. <p><i>(Представник у ЄС)</i></p> <p>Samsung Electronics Euro QA Lab. Blackbushe Business Park, Saxony Way, Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK* 2006. 01. 17 (місце та дата видчі)</p>		
		Yong-Sang Park / S. Manager
		<small>(Ім'я та підпис уповноваженої особи)</small>

^[1] Це не є адреса сервісного центру Samsung. Адресу або телефонний номер сервісного центру Samsung можна знайти у гарантійному талоні. Зверніться також до продавця Вашого телефону.